ANEXO 1 Requerimentos e Declarações

Exmo. Senhor(a) Presidente do Conselho Administrativo do
Assunto : Pedido de colaboração para investigação com vista à elaboração de dissertação de Mestrado em Psicologia Clínica.
, vem por este meio solicitar a Vossa Excelência a colaboração num projeto de investigação com vista à elaboração de dissertação de Mestrado em Psicologia Clínica. O estudo tem como temática "O Impacto da Doença Mental na Família" e implica a recolha de dados mediante a aplicação de um protocolo composto por 2 questionários que será administrado aos doentes, e às respetivas famílias, que se encontram a ser seguidos no
A investigação em causa encontra-se desenhada de forma a cumprir e respeitar o código de ética do psicólogo no que respeita aos processos de investigação. Neste sentido, a colaboração dos participantes é voluntária, pressupõe a assinatura de um consentimento informado no qual são explicitados os objetivos do estudo, os termos da colaboração dos participantes e a confidencialidade e anonimato no tratamento dos dados.
Salienta-se que, aos participantes, será apenas solicitado o preenchimento de um protocolo de autorresposta com uma duração de cerca de 20 minutos e que não implica resposta a questões que possam ser lesivas para os participantes. O protocolo será aplicado de acordo com as instruções do vosso serviço, de forma a garantir o normal funcionamento da instituição.
Solicito assim a autorização de Vossa Excelência para a concretização deste estudo.
Grata pela disponibilidade e atenção,

Data: 02 / 04 / 2014

DECLARAÇÃO

, Professora Auxiliar do Instituto Superior Migue
Torga, Doutorada em Psicologia Clínica pela Faculdade de Psicologia e Ciências d
Educação da Universidade de Coimbra, comprometo-me a acompanhar este trabalho con
vista a dissertação de Mestrado em Psicologia Clínica da licenciada
sobre o tema "Impacto da Doença Mental na Família", de forma a garantir a sua qualidad
científica, metodológica e ética.
Assinatura:
Data: / /

ANEXO 2 Consentimento Informado



Informação ao participante

No amono da dissertação de Mestrado em Estcoterapia e Estcologia Cimica, a
licenciada, sob orientação da
, encontra-se a desenvolver um estudo intitulado
"Impacto da doença mental na família".
O projeto em causa tem como objetivo analisar o nível de sobrecarga percecionado
pelos familiares cuidadores de indivíduos diagnosticados com uma doença mental e a
perceção do próprio acerca da sua qualidade de vida. Neste sentido, venho requerer a vossa
colaboração para a realização desta investigação. Para tal, será solicitado aos familiares que
respondam a um questionário com uma duração aproximada de 25 minutos. Para aceder à
perceção da qualidade de vida do sujeito será solicitado o preenchimento de um inventário
sociodemográfico, bem como um breve questionário com uma duração aproximada de 20
minutos.
A participação neste estudo é voluntária, não envolve riscos, e será garantido o
anonimato e a confidencialidade dos resultados. Não será requerida a sua identificação
(nome) em nenhum momento da investigação (questionários), com atribuição de um código a
cada participante. Informa-se ainda que pode recusar ou desistir de participar a qualquer
momento.
A sua colaboração neste projeto é de extrema importância, uma vez que permitirá
proceder a um estudo relevante para a investigação desenvolvida na área da doença mental
nos adultos, nomeadamente no que respeita ao impacto da doença na família, para assim
enquadrar estratégias de intervenção junto destas famílias.
Agradeço desde já a sua disponibilidade e colaboração.
A investigadora,



Declaração de Consentimento Informado

Eu,, declaro ter
sido informado/a sobre esta investigação, bem como das garantias de anonimato e
confidencialidade. Tomei ainda conhecimento que tenho o direito de recusar a qualquer
momento a participação no estudo, sem que isso possa ter como efeito qualquer prejuízo na
assistência prestada.
Assim, aceito responder ao protocolo que me foi apresentado sob as condições mencionadas
na informação ao participante.
Data:// 2014
(Assinatura)

ANEXO 3 Protocolo de Investigação

Questionário Sociodemográfico

1. Dados Pessoais
Idade: anos
Sexo: Masculino □ Feminino □
Estado Civil:
Solteiro □ Casado/União de Facto □ Divorciado/Separado □ Viúvo □
Nacionalidade:
Profissão:
2. Habilitações Literárias
1° Ciclo (1° - 4° ano) □ 2° Ciclo (5° - 6° ano) □ 3° Ciclo (7° - 9° ano) □
Secundário (10° - 12° ano) □ Bacharelato □ Licenciatura □ Mestrado □
Outro:
3. Agregado Familiar (com quem vive)
Pai □ Mãe □ Irmão(s) □
Cônjuge/Companheiro □ Idade: anos
$Filho(s) \ \Box \qquad Quantos? \underline{\hspace{1cm}} \qquad Idade(s): \underline{\hspace{1cm}}$
Sozinho Outro(s):
4. Dados Clínicos
Diagnóstico:
Há quanto tempo tem o diagnóstico atual?
Há quanto tempo tem seguimento: Psiquiátrico
Psicológico
Alguma vez foi internado? Sim □ Não □
Se sim, quantas vezes? Data do último internamento:
Alguém da sua família está também diagnosticado com uma doença mental? Sim 🗆 Não 🗆
Se sim, qual?
E qual o grau de parentesco?
Qual a pessoa da sua família que presta mais cuidados face à sua doença?

WHOQOL-BREF

(versão portuguesa: Canavarro, M. C., Serra, A. V., Simões, M. R., Pereira, M., Gameiro S., Quartilho, M. J., Rijo, D., Carona, C., & Paredes, T., 2006)

Este questionário procura conhecer a sua qualidade de vida, saúde, e outras áreas da sua vida. Por favor, responda a todas as perguntas. Se não tiver a certeza da resposta a dar a uma pergunta, escolha a que lhe parece mais apropriada. Esta pode muitas vezes ser a resposta que lhe vier primeiro à cabeça.

Por favor, tenha presente os seus padrões, expetativas, alegrias e preocupações. Pedimos-lhe que tenha em conta a sua vida nas **duas últimas semanas**.

Por favor, leia cada pergunta, veja como se sente a respeito dela, e ponha um círculo à volta do número da escala, para cada pergunta, que lhe parece que dá a melhor resposta.

		Muito má	Má	Nem boa nem má	Boa	Muito boa
1 (G1)	Como avalia a sua qualidade de	1	2	3	4	5
(G1)	vida?					

		Muito má	Má	Nem boa nem má	Boa	Muito boa
2 (G4)	Até que ponto está satisfeito(a) com a sua saúde?	1	2	3	4	5

As perguntas seguintes são para ver **até que ponto** sentiu certas coisas nas duas últimas semanas.

		Nada	Pouco	Nem muito nem pouco	Muito	Muitíssimo
3 (F1.4)	Em que medida as suas dores (físicas) o/a impedem de fazer o que precisa de fazer?	1	2	3	4	5
4 (F11.3)	Em que medida precisa de cuidados médicos para fazer a sua vida diária?	1	2	3	4	5
5 (F4.1)	Até que ponto gosta da vida?	1	2	3	4	5
6 (F24.2)	Em que medida sente que a sua vida tem sentido?	1	2	3	4	5
7 (F5.3)	Até que ponto se consegue concentrar?	1	2	3	4	5
8 (F16.1)	Em que medida se sente em segurança no seu dia-a-dia?	1	2	3	4	5
9 (F22.1)	Em que medida é saudável o seu ambiente físico?	1	2	3	4	5

As seguintes perguntas são para ver **até que ponto** experimentou ou foi capaz de fazer certas coisas nas duas últimas semanas.

		Nada	Pouco	Moderadamente	Bastante	Completamente
10 (F2.1)	Tem energia suficiente para a sua vida diária?	î	2	3	4	5
11 (F7.1)	É capaz de aceitar a sua aparência física?	1	2	3	4	5

12 (F18.1)	Tem dinheiro suficiente para satisfazer as suas necessidades?	1	2	3	4	5
13 (F20.1)	Até que ponto tem fácil acesso às informações necessárias para organizar a sua vida diária?	1	2	3	4	5
14 (F21.1)	Em que medida tem oportunidade para realizar atividades de lazer?	1	2	3	4	5

		Muito má	Má	Nem boa nem má	Boa	Muito boa
15 (F9.1)	Como avaliaria a sua mobilidade (capacidade para se movimentar e deslocar por si próprio/a)?	1	2	3	4	5

As perguntas que se seguem destinam-se a avaliar se se sentiu **bem ou satisfeito/a** em relação a vários aspetos da sua vida nas duas últimas semanas.

		Muito insatisfeito	Insatisfeito	Nem satisfeito nem insatisfeito	Satisfeito	Muito satisfeito
16 (F3.3)	Até que ponto está satisfeito/a com o seu sono?	1	2	3	4	5

17	Até que ponto está					
(F10.3)	satisfeito/a com a sua capacidade para desempenhar as atividades do seu dia-a-dia?	ï	2	3	4	5
18 (F12.4)	Até que ponto está satisfeito/a com a sua capacidade de trabalho?	1.	2	3	4	5
19 (F6.3)	Até que ponto está satisfeito/a consigo próprio/a?	1	2	3	4	5
20 (F13.3)	Até que ponto está satisfeito/a com as suas relações pessoais?	I.	2	3	4	5
21 (F15.3)	Até que ponto está satisfeito/a com a sua vida sexual?	Í.	2	3	4	5
22 (F14.4)	Até que ponto está satisfeito/a com o apoio que recebe dos seus amigos?	1	2	3	4	5
23 (F17.3)	Até que ponto está satisfeito/a com as condições do lugar em que vive?	1)	2	3	4	5
24 (F19.3)	Até que ponto está satisfeito/a com o acesso que tem aos serviços de saúde?	Î	2	3	4	5
25	Até que ponto está					

(F23.3)	satisfeito/a com os					
	transportes que	1	2	3	4	5
	utiliza?					

A pergunta que se segue refere-se à **frequência** com que sentiu ou experimentou certas coisas nas duas últimas semanas.

		Nunca	Poucas vezes	Algumas vezes	Frequentemente	Sempre
26 (F8.1)	Com que frequência tem sentimentos negativos, tais como tristeza, desespero, ansiedade ou depressão?	1	2	3	4	5

Questionário de Problemas Familiares

(versão portuguesa: Xavier, M. & Almeida, J. M., 2002)

Este questionário	tem por objetivo investi	gar as situações vividas	s por si e pela sua família em
relação à doença	de (a que nos	referimos como S ne	ste questionário). Para cada
pergunta, escreva	por favor a sua resposta	no espaço providencia	ado, ou coloque um círculo à
volta do número	correspondente à resp	osta que melhor se a	dequa ao seu caso. Toda a
informação perma	anecerá estritamente co	onfidencial e será pro	tegida pelas regras que se
aplicam à conduta	profissional.		
<u>Dados Pessoais</u>			
Grau de parentesco	o da pessoa que respond	le:	
Idade:a	nos Sex	o:	
1. (3) Quando as	coisas correm especialm	ente mal, posso pedir a	outras pessoas (familiares
ou amigos que nã	o vivem connosco) para	ajudar ou dar apoio à n	ossa família.
4	3	2	1
Não	Posso pedir a uma	Posso pedir a 2 ou 3	Posso pedir a mais que
	pessoa	pessoas	3 pessoas
2. (4) Já recebi in	formação, fornecida por	profissionais de saúde,	acerca de como proceder
	mal ou de modo perigo	4 0	4
4	3	2	1
Nenhuma	Quase nenhuma	Alguma mas não o	Bastante, sinto que sei
		suficiente	o que fazer
* (5) N		U 341 0	18 90 B
	rgencia envolvendo S, e	stou connante que os n	neus familiares ou amigos
me ajudarão.	Ę.		
4	3	2	1
Nada	Um pouco	Bastante confiante	Completamente

4. (6) Numa emergê	ncia envolvendo S,	estou confiante que ser	ei imediatame	nte ajudado/a
por profissionais.				
4	3	2		1
Nada	Um pouco	Bastante confiante	Comp	letamente
5. (9) Os médicos to	mam conta de S e aji	ndam-no/a.		
4	3	2		1
Muito	Bastante	Pouco	N	Vada
6. (10) As enfermeir	as tomam conta de S	e ajudam-no/a.		
4	3	2		1
Muito	Bastante	Pouco	N	Vada
7. (14) Nos últimos causa dos problemas 4 Todas as noites		ficar acordado/a ou de 2 Às vezes		ite a noite por 1 unca
		negligenciar os meus p	oassatempos e	as coisas que
1 (3)	eu tempo livre para to			III and
4	3	2	970	1
Sempre	Muitas vezes	As vezes	N	unca
9. (16) Nos últimos	dois meses, tive diffe	culdade em sair nos fin	s de semana p	or causa desta
situação.				
7	4	3	2	1
Não se aplica, nã	io Sempre	Muitas vezes	Ås vezes	Nunca
costumo sair nos fir	is de			
semana				

por causa desta sit	uação.				
4	3	2		1	
Sempre	Muitas vezes	Às ve	zes	Nunca	
11. (18) Nos últir	nos dois meses, nã	o tenho visto am	igos e pessoas	com quem	gosto de
passar o meu temp	oo livre por causa d	esta situação.			
4	3		2		1
Aconteceu sempre	e Aconteceu muit	as vezes Aco	nteceu algumas	Nu	nca
			vezes	acon	teceu
12. (19) Nos últ	imos dois meses,	por causa do e	stado em que	se encontra	S, tive
dificuldade em le	var a cabo o meu t	rabalho ou ativida	ades doméstica	s habituais,	ou vi-me
obrigado a faltar a	o trabalho ou às au	as.			
4	3	2		1	
Sempre	Muitas vezes	Às ve	zes	Nunca	
13. (20) Nos últi	mos dois meses, j	oara tomar conta	de S. tive de	negligenci	ar outros
	ia (por exemplo, fil				
7	4	3		2	1
Não se aplica, na			vezes Às	s vezes	Nunca
nenhum outro fa					5-70-3-8-8-8-8-8-8-8-8-8-8-8-8-8-8-8-8-8-8-
connosco					
14. (21) No último	ano, tive dificulda	de em fazer férias	s por causa dest	a situação.	
7	4	3	2	3	1
Não se aplica,	Sim, foi	Sim, tive	Sim, tive		ão tive
não costumo	impossivel	muitas	algumas		quer
fazer férias	1	dificuldades	dificuldades		ldade

10. (17) Nos últimos dois meses, tive dificuldade em receber amigos ou familiares em casa

15. (29) Nos últimos	dois meses, senti que n	ão seria capaz de	suportar esta s	situação por
mais tempo.				
4	3	2	1	
Todos os dias	Muitas vezes	Às vezes	Nui	nca
16. (30) Nos últimos d por causa desta situaçã	lois meses, quando esta	va sozinho/a, chor	ei ou senti-me	deprimido/a
8)		-	12	
4	3	2	1	
Todos os dias	Muitas vezes	As vezes	Nur	ica
17. (34) Preocupo-me	com o futuro de outros i	nembros da famíl	a devido a esta	situação.
4	3	2	1	
Muito	Bastante	Um pouco	Na	da
restaurantes, cinema, e	tc.), sentia que toda a ge	ente nos estava a o	bservar. 2	1
Não se aplica, nunca f um local público con		Muitas vezes	Às vezes	Nunca
	ais do doente) Sinto-me ransmitido a doença a S		e acredito que e	eu ou o meu
4	3	2		1
Muito culpado/a	Bastante culpado/a	Um pouco culpa	do/a Nada	culpado/a
20. (38) Se <i>S</i> não tives	se este problema, tudo e	estaria bem com a	nossa família.	
4	3	2		1
Estou convencido/a	Penso isso con	Às vezes	penso Nu	nca penso
disso	frequência	iss	o	isso

21. (47) Quando pens	so como S seria ant	es e como ele/ela é agoi	ra, sinto-me desap	oontado/a.
4	3	2	1	
Muito	Bastante	Um pouco	Nad	a
22. (48) Nos últimos	dois meses, senti-	-me satisfeito/a com a i	maneira como S	ajudou em
casa.				
7	4	3	2	1
Não se aplica, S	não Complet	amente Bastante	Um pouco	Nada
costuma ajudar em	casa			
23. (54) Nos últimos	dois meses, quan	do S se comportava de	uma maneira in	vulgar, era
porque estava a tentar	r estorvar.			
7	4	3	2	1
Não se aplica, S m	unca se Sem	npre Muitas vezes	Às vezes	Nunca
comportou de uma	maneira			
invulgar				
24. (55) Nos últimos	dois meses, S coop	erou com aqueles que o	/a tentaram ajuda	τ.
4	3	2	1	
Sempre	Muitas vezes	Um pouco	Nad	a
25. (58) Mesmo que	não fossemos nós	(membros da família), l	naveria sempre al	guém para
tomar conta de S .				The All Principles of the All Control
4	3	2	2	1
Sim, certamente	Sim, em muitos	aspetos Sim, em alg	nuns aspetos	Não
26. (60) S é sensível e	e preocupa-se com	os problemas das outras	s pessoas.	
4	3	2	1	
Muito	Bastante	Um pouco	Nad	a
		Pource	- 1110	

	encido/a de que S possi		
	eligente, percetivo/a ou sin	npático/a, ou toca um i	instrumento musical
muito bem).			
4	3	2	1
Sim, completamente	Sim, em muitos aspetos	Sim, em alguns aspe	etos Não
Em caso afirmativo, p	or favor especifique:		<u> </u>
28. (63) Nos últimos o	lois meses, a ideia de me a	fastar de S passou-me j	pela cabeça.
4	3	2	1
Todos os dias	Muitas vezes	Às vezes	Nunca
	0.0	S (25 M) E	
29. (64) Levando tudo	em conta, consegui retirar	algo de positivo desta	situação.
4	3	2	1
Nada	Um pouco	Bastante	Definitivamente
pela familia para col	te os <u>últimos 12 meses</u> , ap orir honorários de médico serviços (excluindo medica 0	s e psicólogos, custos	s de hospitalização,
38-45. (75-82) Duran	te os <u>últimos 12 meses</u> , ap	roximadamente, quant	o dinheiro foi gasto
pela família com cura	ndeiros ou outras formas se	melhantes de terapia a	lternativa?
	0	E = =	
	te os <u>últimos 12 meses</u> , q doença de <i>S</i> sem ser reemb		sto pela família em
	0		

Há filhos menores de	12 anos a viver na s	ua casa?		
4		1		
Sim		Não		
Se sim, responda às di	ıas questões seguin	tes:		
54. (39) Sinto que a	presença de S afe	ta negativamente a	vida social dos n	neus filhos
(desempenho escolar,	atividades de lazer,	etc.).		
7	4	3	2	1
Não se aplica, não	Estou	Penso isso com	Ås vezes Nu	inca penso
tenho filhos	convencido/a	frequência	penso isso	isso
	disso	2,100,000	**************************************	
55 (41) Sinta ana a				
55. (41) Sinto que a p				dos meus
filhos (por exemplo, cl	noram, IIcam amed	20075	ou timidos).	
7	4	3	2	1
AND				
Não se aplica, não	Estou	Penso isso com	Às vezes Nu	inca penso
	Estou convencido/a	Penso isso com frequência	Ås vezes Nu penso isso	isso
Não se aplica, não				
Não se aplica, não	convencido/a			
Não se aplica, não tenho filhos	convencido/a disso			
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empr	convencido/a disso			
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empr	convencido/a disso	frequência		
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empr	convencido/a disso			
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empr 4 Sim	convencido/a disso regado/a?	frequência 1 Não		
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empr	convencido/a disso regado/a?	frequência 1 Não		
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empr 4 Sim Se sim, responda às di	convencido/a disso regado/a? uas questões seguin	frequência 1 Não tes:	penso isso	isso
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empr 4 Sim Se sim, responda às du 56. (22) No último ano	convencido/a disso regado/a? uas questões seguin o, a minha situação	frequência I Não tes: profissional foi afeta	penso isso ada pelo estado de a	isso
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empr 4 Sim Se sim, responda às du 56. (22) No último ano	convencido/a disso regado/a? uas questões seguin o, a minha situação	frequência I Não tes: profissional foi afeta	penso isso ada pelo estado de 2	isso S.
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empr 4 Sim Se sim, responda às du 56. (22) No último ano 7 Não se aplica, não trai	convencido/a disso regado/a? uas questões seguin o, a minha situação 4 balhei Sim, pedi	frequência 1 Não tes: profissional foi afeta 3 Sim, mudei	penso isso ada pelo estado de 2 Sim, mudei para	isso S. 1 um Não
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empro 4 Sim Se sim, responda às do 56. (22) No último ano 7 Não se aplica, não tral no ano passado,	convencido/a disso regado/a? uas questões seguin o, a minha situação 4 balhei Sim, pedi	frequência 1 Não tes: profissional foi afeta 3 Sim, mudei para um	penso isso ada pelo estado de a 2 Sim, mudei para trabalho com me	isso S. 1 um Não nos
Não se aplica, não tenho filhos Atualmente, está empr 4 Sim Se sim, responda às du 56. (22) No último ano 7 Não se aplica, não trai	convencido/a disso regado/a? uas questões seguin o, a minha situação 4 balhei Sim, pedi	frequência I Não tes: profissional foi afeta 3 Sim, mudei para um trabalho menos	penso isso ada pelo estado de 2 Sim, mudei para	isso S. 1 um Não nos

7	4	3	2	1
Não se aplica, não trabalhei no ano passado,	Sim, tive de trabalhar	Sim, tive de trabalhar mais	Sim, tive de trabalhar mais	Não
independentemente da	mais todo o	por vários meses	por várias	
situação de S	ano	por varios meses	semanas	

57. (23) No último ano, tive de trabalhar mais (voltar ao trabalho, fazer horas

58-60. (91-93) Quanto tempo demorou a responder a este questionário?

minutos

Obrigado pela sua cooperação.

Esperemos que a informação que nos forneceu venha a contribuir para um serviço mais eficiente para o seu familiar e para outros que vivem com problemas semelhantes.